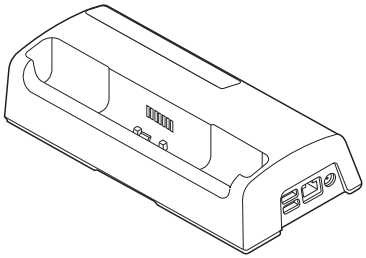
Panasonic



Cradle / Cradle / Station d'accueil / クレードル（バッテリーチャージャー付き）

Model No. JT-B1-CU000U

品番 JT-B1-CU000J

PS0813-0

Printed in China

ENGLISH	**Operating Instructions**
DEUTSCH	**Bedienungsanleitung**
FRANÇAIS	**Instructions d'utilisation**
日本語	**取扱説明書**

保証書付き（日本国内向け）

●取扱説明書をよくお読みのうえ、正しく安全にお使いください。
●**ご使用前に「安全上のご注意」（☞ 47 ページ）を必ずお読みください。**
●保証書は「お買い上げ日・販売店名」などの記入を確かめ、取扱説明書とともに大切に保管してください。

For U.S.A.

Federal Communications Commission Radio Frequency Interference Statement

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.
This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the Panasonic Service Center or an experienced radio/TV technician for help.

Warning

To assure continued compliance, use only shielded interface cables when connecting to a computer or peripheral. Also, any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules.
Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause harmful interference, and
(2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This device is Class B verified to comply with Part 15 of FCC Rules when used with Panasonic Notebook Computer.

Responsible Party: Panasonic Corporation of North America
Two Riverfront Plaza
Newark, NJ 07102
Tel No:1-800-LAPTOP5 (1-800-527-8675)

6-M-1

For Canada

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.
Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

7-M-2

For India Only

For the purpose of recycling to facilitate effective utilization of resources, please return this product to a nearby authorized collection center, registered dismantler or recycler, or Panasonic service center when disposing of this product.

Please see the Panasonic website for further information on collection centers, etc.

http://www.panasonic.co.in/wps/portal/home

68-M-1

Contents

Introduction....4
Precautions....6
Confirming the Package Contents....8
Names and Functions of Parts....9
Connections....10
Charging and Communicating with Tablet Computers (Not Included)....11
Attaching and Removing the Battery Pack Charging Slot Cover....12
Charging Battery Packs (Not Included)....13
Attaching the Linking Component....14
Linking Two Units....14
Troubleshooting....15
Specifications....16

Introduction

Thank you for purchasing the Panasonic product.
This is the Cradle for the Panasonic JT-B1 tablet computer series*[1].
In combination of the tablet computer and Cradle, you can connect USB and LAN devices.
In addition, battery charging is possible.

*[1] Not compatible with other products.

- **Specified Battery Pack**
  JT-B1-BT000U
- Some illustrations are simplified to help your understanding and may look different from the actual unit.

Declaration of Conformity (DoC)
"Hereby, Panasonic declares that this Cradle is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of EU Council Directives."

Authorised Representative:
Panasonic Testing Centre
Panasonic Marketing Europe GmbH
Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Germany

18-E-0

Information on Disposal for Users of Waste Electrical & Electronic Equipment (private households)

This symbol on the products and/or accompanying documents means that used electrical and electronic products should not be mixed with general household waste.

Please dispose of this item only in designated national waste electronic collection schemes, and not in the ordinary dust bin.

For business users in the European Union

If you wish to discard electrical and electronic equipment, please contact your dealer or supplier for further information.

Information on Disposal in other Countries outside the European Union

This symbol is only valid in the European Union.
If you wish to discard this product, please contact your local authorities or dealer and ask for the correct method of disposal.

36-E-1

Interface Cable

Use of an interface cable longer than 3 m {9.84 feet} is not recommended.

11-E-1

Precautions

- **Do Not Place Containers of Liquid or Metal Objects on Top of This Product**
  If water or other liquid spills, or if paper clips, coins, or foreign matter get inside this product, fire or electric shock may result.
  - If foreign matter has found its way inside, immediately unplug the AC plug and remove the unit from this product. Then contact your technical support office.
- **If a malfunction or breakdown occurs, immediately stop use**

If a Malfunction Occurs, Immediately Unplug the AC Plug and Remove the Unit From This Product

- This product is damaged
- A foreign object is inside this product
- Smoke is emitted
- An unusual smell is emitted
- Unusually hot

Continuing to use this product while any of the above conditions are present may result in fire or electric shock.

- If a malfunction or trouble occurs, immediately unplug the AC plug and remove the unit from this product. Then, contact your technical support office for repair.

- **Use Only the Specified AC Adaptor With This Product**
  Using an AC adaptor other than the one supplied (supplied with the unit or one sold separately as an accessory) may result in a fire.
- **Do Not Touch This Product In a Thunderstorm If Connected with the AC Cable or Any Other Cables**
  Electric shock may result.
- **Do Not Place This Product on Unstable Surfaces**
  If balance is lost, this product may fall over or drop, resulting in an injury.
- **Do Not Connect a Telephone Line, or a Network Cable Other Than the One Specified, Into the LAN Port**
  If the LAN port is connected to a network such as the ones listed below, a fire or electric shock may result.
  - Networks other than 100BASE-TX or 10BASE-T
  - Phone lines (IP phone (Internet Protocol Telephone), Telephone lines, internal phone lines (on-premise switches), digital public phones, etc.)
- **Do Not Keep This Product Wherever There is a Lot of Water, Moisture, Steam, Dust, Oily Vapors, etc.**
  Otherwise, possibly resulting in fire or electric shock.
- **Do Not Leave This Product in High Temperature Environment for a Long Period of Time**
  Leaving this product where it will be exposed to extremely high temperatures such as near fire or in direct sunlight may deform the cabinet and/or cause trouble in the internal parts. Continued use in such a resulting condition may lead to short circuiting or insulation defects, etc. which may in turn lead to a fire or electric shocks.
- **Use This Charger to Charge Only the Specified Battery Pack and No Other**
  Electrolyte leakage, generation of heat or rupture may result.
- **Do not touch the surface of the AC adaptor continuously while using/charging.**
  Burns may result.
- **Using this product continuously in a hot environment will shorten the product life. Avoid use in these types of environments.**

- **When using in hot or cold environment, some peripherals may fail to work properly. Check the operation environment of the peripherals.**

Notes on Use and Maintenance

Obey the following points to ensure proper use of the unit.

■ Operating Environment

- If the tablet computer you are using with this unit is wet due to rain, for example, wipe off the moisture before docking the computer in the unit.
- Place the unit on a flat, level surface.
- Do not place the unit in locations subject to direct sunlight or near heating appliances.
- Do not place the unit in locations subject to extreme temperature fluctuations or high temperatures.
- The charging times for tablet computers and battery packs will vary depending on the operating environment.
- Charge tablet computers and battery packs in an ambient temperature range of 10 °C to 35 °C (50 °F to 95 °F).
- The supplied AC adaptor is required to operate the unit.
  Do not use AC adaptors other than the one included.
- Do not place the unit on its sides or upside down.
- Do not block the ventilation slits.

■ Drop Impacts and Damage

- The unit is a delicate apparatus. Be sure to handle it with care.
- Do not subject the unit to impacts or dropping.

■ AC Adaptor

- Moving the unit from a cold environment to a warm one may result in condensation.
  If condensation occurs, avoid using the unit until the condensed moisture has evaporated.
- Do not subject the AC adaptor to impacts or dropping, or place objects on the AC adaptor.
- If the AC adaptor is dirty, wipe it with a soft, dry cloth. (Never use thinner or other volatile substances.)
- Do not leave the AC adaptor in locations where it will be subject to sunlight for prolonged periods or to excessively high or low temperatures.
- Do not use the AC adaptor outdoors.
- Do not use the power cord supplied with the AC adaptor with other AC adaptors.
- Do not use power cords other than the one supplied with the AC adaptor.

■ Cleaning

- Always disconnect the AC adaptor before performing cleaning.
- If the unit is dirty, wipe it with a soft, dry cloth.
- Do not use thinner, benzine, wax, petroleum-based liquids, soap, powder cleansers, hot water, chemical cleaning cloths, etc.
- If dust or oil has accumulated on the power feed / communication connector, battery pack charging may not be possible. Use a soft, dry cloth to wipe off.
- Be careful not to bend the power feed / communication connector.

■ Miscellaneous

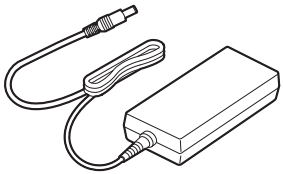
- Do not dock battery packs other than the JT-B1-BT000U battery pack in the battery pack charging slot.
- Do not touch the power feed / communication connector.
- Do not drop coins, clips, or other metallic objects into the battery pack charging slot.

Confirming the Package Contents

Before using the unit after unpacking, confirm that the unit and the following accessories are included.

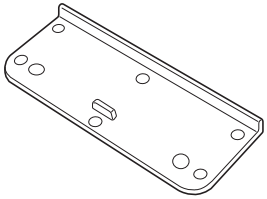
- If any of the accessories are missing, contact Panasonic Technical Support.

■ AC adaptor

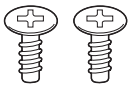


Part No. PGLV1006

■ Linking component

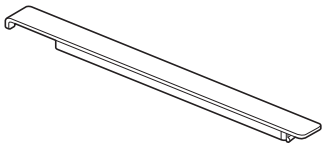


■ Screws (2)



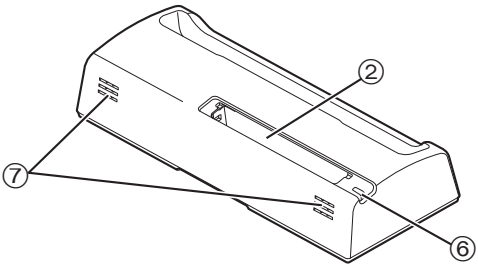
■ Battery pack charging slot cover

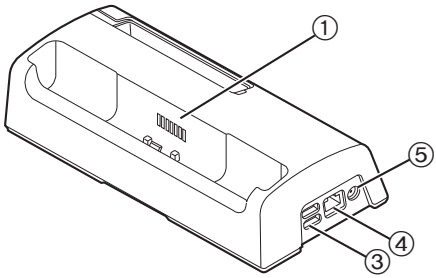
- The unit is packaged with this attached.



■ OPERATING INSTRUCTIONS (this document)

Names and Functions of Parts





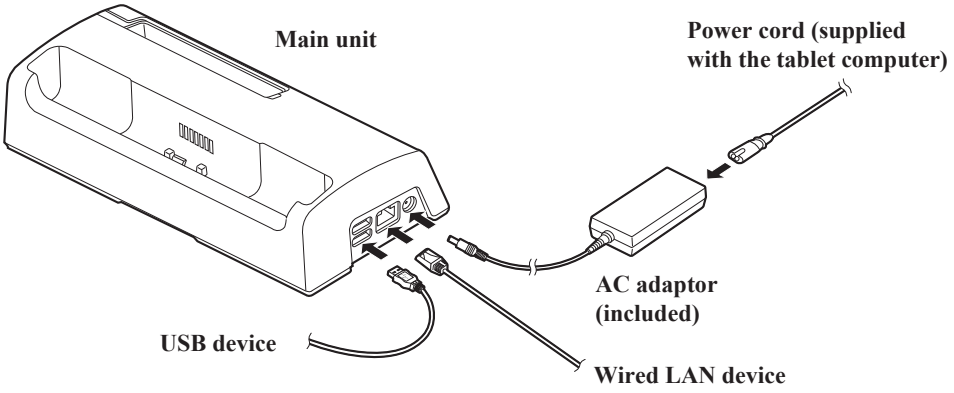
Number	Part	Function
①	**Power feed / communication connector**	Supplies power to and charges tablet computers. The unit also communicates with tablet computers via this connector.
②	**Battery pack charging slot**	Allows you to dock and charge battery packs.
③	**USB port**	A USB type-A port. Connects to USB devices.
④	**LAN port**	Connects to wired LAN devices. Link status indicator: Lights green when a link is established. Link mode indicator: Lights orange during full-duplex communication.
⑤	**DC jack**	Connects to the included AC adaptor.
⑥	**Battery pack charging indicator**	Lights orange during charging and green when charging is complete.
⑦	**Ventilation slots**	Allows internal heat to escape.

Connections

Connect the AC adaptor, LAN cables, and USB cables as shown below.

- The AC adaptor must be connected to allow communication via a LAN cable or USB cable.

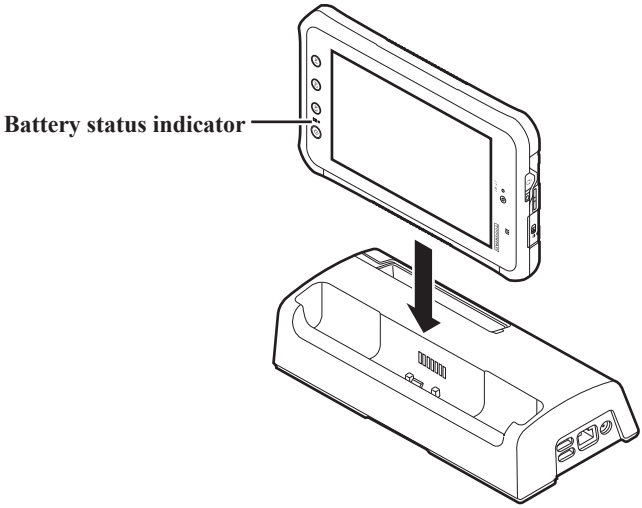
Connection example



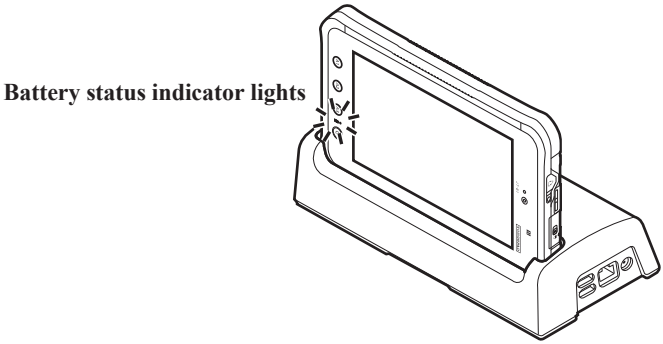
Charging and Communicating with Tablet Computers (Not Included)

1 Insert the tablet computer into the cradle.

- Check the orientation of the tablet computer, and insert it fully.



2 The battery status indicator lights.



CAUTION

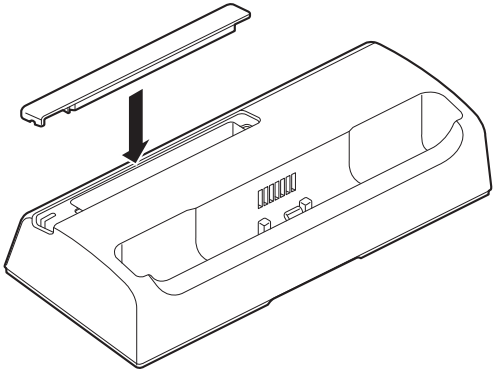
- Do not dock tablet computers that are wet into the cradle.
  Wipe off all moisture on the tablet computer before docking it in the cradle.
- Do not remove the tablet computer while communication with the cradle is in progress.
- Charge tablet computers in an ambient temperature range of 10 °C to 35 °C {50 °F to 95 °F}.
- Check the charging status with the tablet computer's battery status indicator.

Attaching and Removing the Battery Pack Charging Slot Cover

■ Attaching the Battery Pack Charging Slot Cover

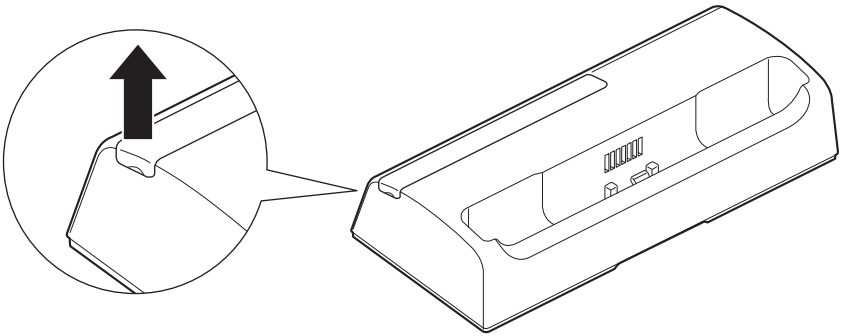
1 Insert the battery pack charging slot cover.

- The unit is packaged with this attached.



■ Removing the Battery Pack Charging Slot Cover

1 Lift the battery pack charging slot cover from its indented portion.

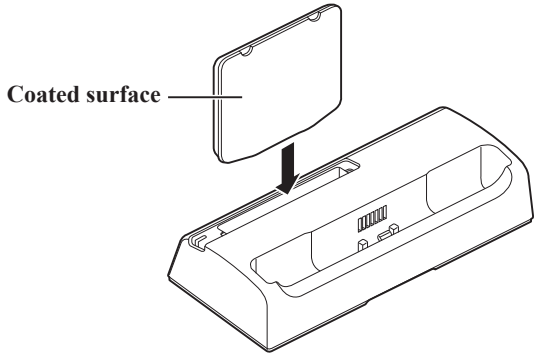


Charging Battery Packs (Not Included)

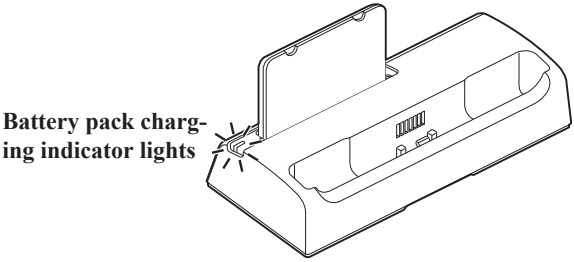
■ Charging

1 Insert the battery pack.

- Dock the battery pack with its coated surface facing forward.

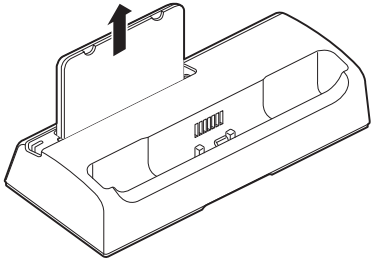


2 The battery pack charging indicator lights orange.



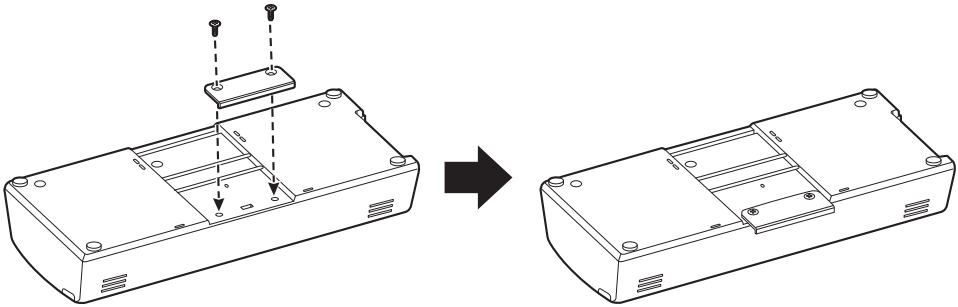
■ When Charging is Complete

1 Pull the battery pack straight up to remove it.



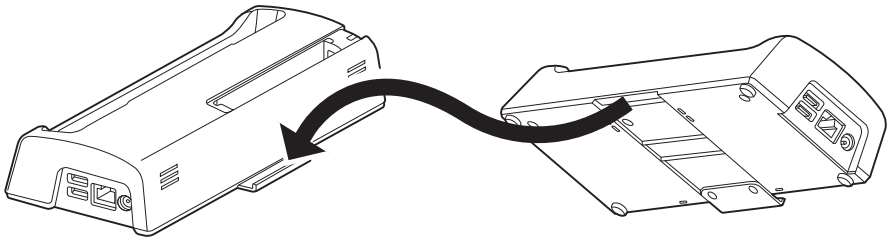
Attaching the Linking Component

Mount the linking component to the unit using the screws (included).

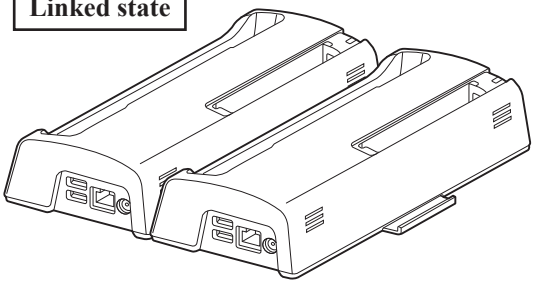


Linking Two Units

Insert the protruding portion of the linking component into the depression on the bottom of the other unit.



Linked state



CAUTION

- Do not lift a unit while another unit is attached to the linking component. Doing so may result in dropping of the other unit.

Troubleshooting

Symptom	Items to check and solutions
Tablet computers do not charge.	● **Is the tablet computer properly docked?** → Follow the instructions on page 11 to dock the tablet computer properly. ● **Is the AC adaptor disconnected from the power outlet?** → Check the AC adaptor connections. ● **Is the power feed / communication connector dirty?** → Clean the power feed / communication connector.
The battery pack charging indicator does not light. (Charging does not start.)	● **Is the battery pack properly docked?** → Follow the instructions on page 13 to dock the battery pack properly. ● **Is the AC adaptor disconnected from the power outlet?** → Check the AC adaptor connections. ● **Is the power feed / communication connector dirty?** → Clean the power feed / communication connector. ● **The battery pack may be dead.** → Replace the battery pack with a new one.
The battery pack charging indicator blinks. (Blinks green, for example.)	● **Is the power feed / communication connector dirty?** → Clean the power feed / communication connector. ● **The battery pack may be dead.** → Replace the battery pack with a new one.
Charging finishes quickly or does not occur.	● **The battery pack may be dead.** → Replace the battery pack with a new one.

If a problem persists even after performing the above solutions, contact Panasonic Technical Support

CAUTION

● Never open the casing or attempt to disassemble the unit.

Specifications

■ Main unit

Item		Specifications
Power supply	Rated voltage	24 V DC
	Rated current	1.6 A
Battery pack charging	Charge voltage	4.2 V DC
	Charge current	3.0 A
	Charge time	Approx. 3 hours (25 °C {77 °F} environment)
Dimensions (excluding protruding parts)		Approx. 242 mm x 100 mm x 50 mm {9.5” x 3.9” x 2.0”}
Weight		Approx. 335 g {11.8 oz.}
Environment	Charging temperature	10 °C to 35 °C {50 °F to 95 °F}
	Operating temperature	0 °C to 40 °C {32 °F to 104 °F}
	Operating humidity	30 % to 80 % RH
Battery pack charging indicator		Battery pack not docked: Off Charging: Lit orange Charging complete: Lit green Error: Blinking orange or green

■ AC adaptor (included)

Item		Specifications
Rated input	Voltage	240 V AC
	Frequency	50 Hz / 60 Hz
Rated output	Voltage	24 V DC
	Current	2.5 A
Exterior	Dimensions	Approx. 142 mm x 66 mm x 32 mm {5.6” x 2.6” x 1.3”}
	Weight	Approx. 320 g {11.3 oz.}
	DC cord	Length: Approx. 1.9 m {6 ft. 2.8 in.}
Environment	Operating temperature	0 °C to 40 °C {32 °F to 104 °F}
	Operating humidity	30 % to 80 % RH (no condensation)

Inhalt

Einführung 17
Sicherheitsvorkehrungen....19
Überprüfen des Lieferumfangs 22
Namen und Funktionen der Teile 23
Verbindungen....24
Aufladen und Kommunikation mit dem Tablet-Computer (nicht mitgeliefert) 25
Anbringen und Entfernen der Abdeckung für den Akku-Ladeschacht 26
Aufladen von Akkus (nicht mitgeliefert)....27
Anbringen des Verbindungsteils....28
Verbinden zweier Geräte 28
Problembehebung 29
Technische Daten....30

Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von Panasonic entschieden haben.
Hierbei handelt es sich um die Cradle für die Tablet-Computer-Serie JT-B1 von Panasonic*[1].
In Kombination mit dem Tablet-Computer und der Cradle können Sie USB- und LAN-Geräte anschließen.
Außerdem kann damit ein Akku aufgeladen werden.

*[1] Nicht mit anderen Produkten kompatibel.

- **Zu verwendender Akku**
  JT-B1-BT000U
- Einige Abbildungen wurden zum besseren Verständnis vereinfacht und können sich vom Gerät unterscheiden.

Konformitätserklärung (DoC)
„Hiermit erklärt Panasonic, dass dieser Cradle die wichtigsten Auflagen und andere relevante Bestimmungen der zutreffenden EU-Direktiven erfüllt.“

Autorisierter Vertreter:
Panasonic Testing Centre
Panasonic Marketing Europe GmbH
Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Bundesrepublik Deutschland

18-G-0

Einführung

Benutzerinformationen zur Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten (private Haushalte)

Entsprechend der grundlegenden Firmengrundsätzen der Panasonic-Gruppe wurde ihr Produkt aus hochwertigen Materialien und Komponenten entwickelt und hergestellt, die recycelbar und wieder verwendbar sind.

Dieses Symbol auf Produkten und/oder begleitenden Dokumenten bedeutet, dass elektrische und elektronische Produkte am Ende ihrer Lebensdauer vom Hausmüll getrennt entsorgt werden müssen.

Bringen Sie bitte diese Produkte für die Behandlung, Rohstoffrückgewinnung und Recycling zu den eingerichteten kommunalen Sammelstellen bzw.

Wertstoffsammelhöfen, die diese Geräte kostenlos entgegennehmen.

Die ordnungsgemäße Entsorgung dieses Produkts dient dem Umweltschutz und verhindert mögliche schädliche Auswirkungen auf Mensch und Umwelt, die sich aus einer unsachgemäßen Handhabung der Geräte am Ende Ihrer Lebensdauer ergeben könnten.

Genauere Informationen zur nächstgelegenen Sammelstelle bzw. Recyclinghof erhalten Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung.

Für Geschäftskunden in der Europäischen Union

Bitte treten Sie mit Ihrem Händler oder Lieferanten in Kontakt, wenn Sie elektrische und elektronische Geräte entsorgen möchten. Er hält weitere Informationen für sie bereit.

Informationen zur Entsorgung in Ländern außerhalb der Europäischen Union

Dieses Symbol ist nur in der Europäischen Union gültig.
Bitte treten Sie mit Ihrer Gemeindeverwaltung oder Ihrem Händler in Kontakt, wenn Sie dieses Produkt entsorgen möchten, und fragen Sie nach einer Entsorgungsmöglichkeit.

36-G-1

Schnittstellenkabel

Verwendete Schnittstellenkabel sollten eine Länge von 3 Metern möglichst nicht überschreiten.

11-G-1

Sicherheitsvorkehrungen

- **Stellen Sie keine Behälter mit Flüssigkeit oder Metallobjekte auf diesem Produkt ab**
  Falls Wasser oder sonstige Flüssigkeiten, Büroklammern, Münzen oder Fremdkörper in dieses Produkt geraten, besteht Brand- und Stromschlaggefahr.
  - Wenn Fremdkörper hineingelangen sollten, entfernen Sie den Netzstecker sofort und entfernen Sie das Gerät von diesem Produkt. Wenden Sie sich anschließend an den technischen Kundendienst.
- **Bei Auftreten einer Fehlfunktion oder eines Defekts unmlttelbar den Betrieb einstellen**

Entfernen Sie beim Auftreten einer Fehlfunktion unverzüglich den Netzstecker von trennen Sie die Verbindung zwischen dem Gerät und diesem Produkt
- Dieses Produkt ist beschädigt
- Innerhalb des Produkts befindet sich ein Fremdobjekt
- Rauchentwicklung
- Ungewöhnlicher Geruchh
- Außergewöhnlich heiß

Bei Weiterverwendung dieses Produkts unter den oben aufgeführten Bedingungen besteht Brand- oder Stromschlaggefahr.
- Entfernen Sie beim Auftreten einer Fehlfunktion unverzüglich den Netzstecker von trennen Sie die Verbindung zwischen dem Gerät und diesem Produkt. Bille wenden Sie sich snschießend zur Reparatur an den technischen Kundendienst.

- **Verwenden Sie nur das angegebene Netzteil für dieses Produkt**
  Die Verwendung eines anderen Netzteils als des mitgelieferten (am Produkt befestigt oder durch Panasonic mitgeliefert) kann zu einem Brand führen.
- **Berühren Sie dieses Produkt nicht während eines Gewitters, falls es mit dem Stromkabel oder einem sonstigen Kabel verbunden ist**
  Es besteht Stromschlaggefahr.
- **Stellen Sie dieses Produkt nicht auf instabilen Oberflächen ab**
  Wenn dieses Produkt aus dem Gleichgewicht gerät, kann es umkippen oder herunterfallen, was zu Verletzungen führen kann.
- **Schliessen Sie niemals Telefonkabel oder von unseren Empfehlungen abweichende Netzwerkkabel an den LAN-Anschluss an**
  Falls Sie den LAN-Anschluss mit einem anderen Netzwerk (wie mit den nachstehend aufgeführten) verbinden, besteht Brand- und Stromschlaggefahr.
  - Von 100BASE-TX oder 10BASE-T abweichende Netzwerke
  - Telefonleitungen (IP-Telefon (Internet Protocol- Telefon), Telefonkabel, interne Telefonleitungen (Telefonanlagen), öffentliche Digitaltelefone, usw.)
- **Bringen Sie dieses Produkt nicht in die Umgebung von Wasser, Feuchtigkeit, Dampf, Staub, öligen Dämpfen usw**
  Dies kann zu Bränden oder elektrischen Schlägen führen.

Sicherheitsvorkehrungen

- **Bewahren Sie dieses Produkt nicht für längere Zeit in Umgebungen mit hohen Temperaturen auf**
  Durch Aufbewahren dieses Produkts an Orten mit extrem hohen Temperaturen, z.B. in der Nähe von Feuer oder durch direkte Sonneneinstrahlung, kann das Gehäuse verformt und können Schäden an den internen Bauteilen verursacht werden. Durch längeren Einsatz unter solchen Bedingungen kann es zu Kurzschlüssen oder defekten Isolierungen kommen, die wiederum zu Bränden oder elektrischen Schlägen führen können.
- **Verwenden Sie das Ladegerat ausschlieslich zum Laden des angegebenen Akkupacks**
  Es kann zum Austreten der Elektrolytflussigkeit, zu Erwarmung oder Platzen kommen.
- **Berühren Sie während des Gebrauchs/Aufladens des Netzteils nicht für längere Zeit seine Oberfläche.**
  Es kann zu Verbrennungen kommen.
- **Wenn Sie das Produkt kontinuierlich in Umgebungen mit hohen Temperaturen verwenden, kann sich die Lebensdauer des Produkts vermindern. Vermeiden Sie den Gebrauch in solchen Umgebungen.**
- **Bei der Verwendung in Umgebungen mit hohen oder niedrigen Temperaturen funktionieren einige Peripheriegeräte möglicherweise nicht korrekt. Überprüfen Sie die Betriebsbedingungen der Peripheriegeräte.**

Hinweise zum Gebrauch und der Pflege

Beachten Sie die folgenden Punkte, um einen ordnungsgemäßen Betrieb des Geräts sicherzustellen.

■ Betriebsbedingungen

- Wenn der mit diesem Gerät zu verwendende Tablet-Computer zum Beispiel aufgrund von Regen nass ist, wischen Sie ihn vor dem Anschluss an dieses Gerät trocken.
- Stellen Sie das Gerät auf einer flachen, ebenen Fläche auf.
- Stellen Sie das Gerät nicht an Orten auf, die direktem Sonnenlicht ausgesetzt sind oder in der Nähe von Heizern.
- Stellen Sie das Gerät nicht an Orten auf, die extremen Temperaturschwankungen oder hohen Temperaturen ausgesetzt sind.
- Die Ladezeiten für Tablet-Computer und Akkus variieren je nach der Betriebsumgebung.
- Laden Sie Tablet-Computer und Akkus bei einer Umgebungstemperatur von 10 °C bis 35 °C.
- Das mitgelieferte Netzteil ist für den Betrieb dieses Geräts notwendig.
  Verwenden Sie kein anderes Netzteil als das im Lieferumfang enthaltene.
- Stellen Sie das Gerät nicht auf der Seite liegend oder mit nach unten zeigender Oberseite auf.
- Decken Sie die Belüftungsschlitze nicht ab.

■ Auswirkungen und Beschädigungen von Stürzen

- Bei diesem Gerät handelt es sich um ein empfindliches Produkt. Handhaben Sie es mit Sorgfalt.
- Setzen Sie das Gerät keinen Stößen aus und lassen Sie es nicht fallen.

■ Netzteil

- Wenn das Gerät von einer kalten in eine warme Umgebung gebracht wird, kann dies zu Kondensation führen.
  Im Fall von Kondensation sollte das Gerät erst wieder verwendet werden, nachdem die Feuchtigkeit verdampft ist.
- Setzen Sie das Netzteil keinen Stößen aus, lassen Sie es nicht fallen und stellen Sie keine anderen Gegenstände darauf ab.
- Wenn das Netzteil verschmutzt ist, wischen Sie es mit einem weichen, trockenen Tuch ab. (Verwenden Sie niemals Lösungsmittel oder andere flüchtige Substanzen.)
- Lassen Sie das Netzteil nicht an Orten, an denen es längere Zeit direktem Sonnenlicht oder sehr hohen bzw. niedrigen Temperaturen ausgesetzt ist.
- Verwenden Sie das Netzteil nicht im Freien.
- Verwenden Sie das mit dem Netzteil mitgelieferte Netzkabel nicht mit anderen Netzteilen.
- Verwenden Sie ausschließlich das mit dem Netzteil mitgelieferte Netzkabel und kein anderes.

■ Reinigung

- Trennen Sie vor der Reinigung immer das Netzteil.
- Wenn das Gerät verschmutzt ist, wischen Sie es mit einem weichen, trockenen Tuch sauber.
- Verwenden Sie keine Lösungsmittel, Benzin, Wachs, aus Erdöl hergestellte Flüssigkeiten, Seifen, Reinigungspulver, heißes Wasser, chemische Reinigungstücher usw.
- Wenn sich auf dem Netz-/Kommunikationsanschluss Staub oder Öl angesammelt hat, kann ein Aufladen des Akkus eventuell nicht möglich sein. Wischen Sie ihn mit einem weichen, trockenen Tuch sauber.
- Achten Sie darauf, den Netz-/Kommunikationsanschluss nicht zu beschädigen.

■ Sonstiges

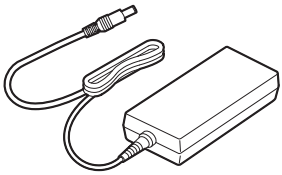
- Stecken Sie keine anderen Akkus als den JT-B1-BT000U an den Akkupack-Ladeschacht.
- Berühren Sie den Netz-/Kommunikationsanschluss nicht.
- Lassen Sie keine Münzen, Clips oder andere Metallgegenstände in den Akku-Ladeschacht fallen.

Überprüfen des Lieferumfangs

Überprüfen Sie nach dem Auspacken des Geräts und vor dem ersten Gebrauch, dass das Gerät und die folgenden Zubehörteile enthalten sind.

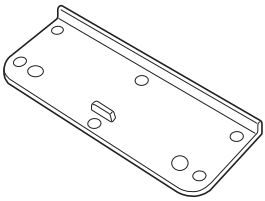
- Sollte eines der Zubehörteile fehlen, wenden Sie sich an den technischen Kundendienst von Panasonic.

■ Netzteil

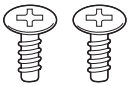


Modell-Nr. PGLV1006

■ Verbindungsteil

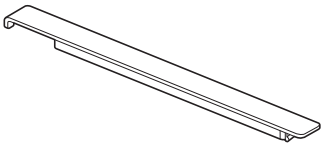


■ Schrauben (2)



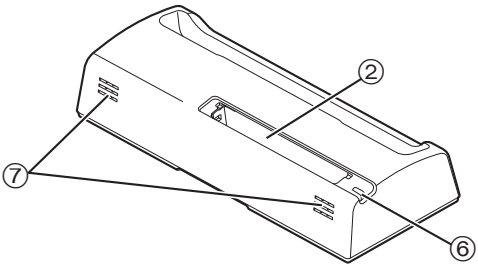
■ Abdeckung für den Akku-Ladeschacht

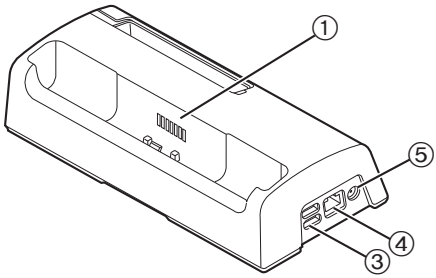
- Dieses Teil ist bei der Auslieferung am Gerät befestigt.



■ BEDIENUNGSANLEITUNG (dieses Dokument)

Namen und Funktionen der Teile





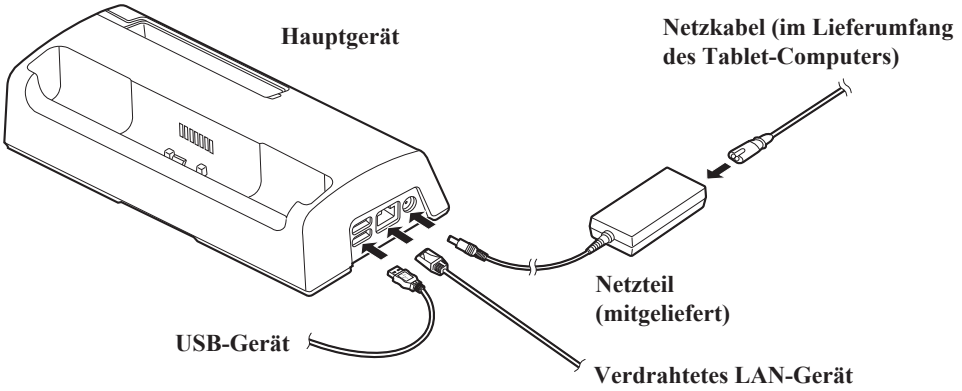
Nummer	Teil	Funktion
①	**Netz-/ Kommunikationsanschluss**	Zur Stromversorgung und zum Aufladen des Tablet-Computers. Das Gerät tauscht über diesen Anschluss zudem Daten mit dem Tablet-Computer aus.
②	**Akkupack-Ladeschacht**	Zum Anschließen und Aufladen des Akkus.
③	**USB-Anschluss**	Ein USB-Anschluss des Typs A. Zum Anschließen eines USB-Geräts.
④	**LAN-Anschluss**	Zum Anschließen an ein verdrahtetes LAN-Gerät. Verbindungsstatusanzeige: Leuchtet grün, wenn eine Verbindung hergestellt wurde. Verbindungsmodusanzeige: Leuchtet während einer Vollduplex-Kommunikation in orange.
⑤	**DC-Buchse**	Zum Anschließen des mitgelieferten Netzteils.
⑥	**Akku-Ladeanzeige**	Leuchtet während des Ladevorgangs in orange und nach Abschluss in grün.
⑦	**Belüftungsschlitze**	Zum Entlüften der Hitze im Geräteinneren.

Verbindungen

Schließen Sie das Netzteil, die LAN- und USB-Kabel wie unten dargestellt an.

- Für eine Kommunikation über das LAN- oder USB-Kabel muss das Netzteil angeschlossen sein.

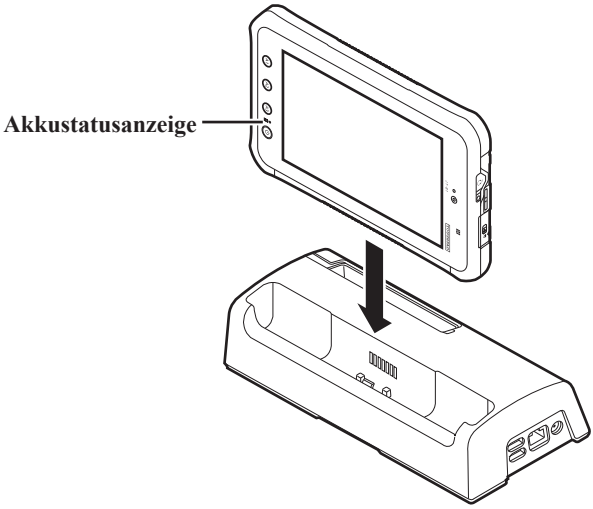
Anschlussbeispiel



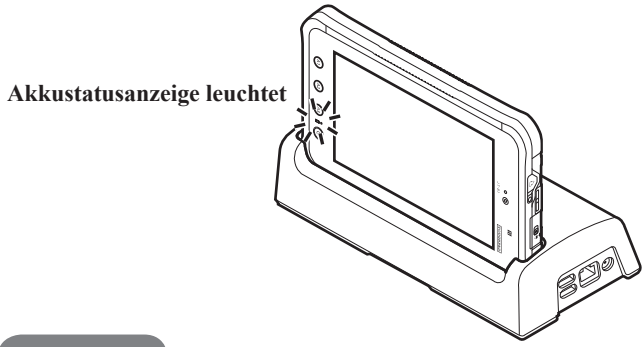
Aufladen und Kommunikation mit dem Tablet-Computer (nicht mitgeliefert)

1 Setzen Sie den Tablet-Computer in die Cradle ein.

- Überprüfen Sie die Ausrichtung des Tablet-Computers und setzen Sie in vollständig ein.



2 Die Akkustatusanzeige leuchtet.



ACHTUNG

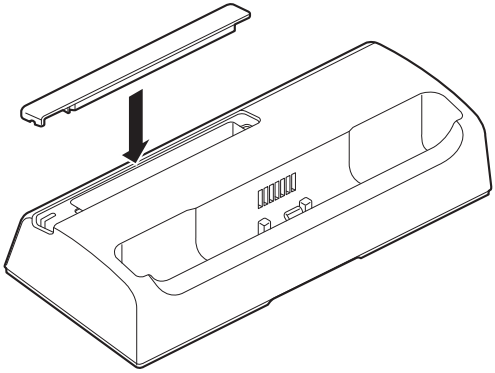
- Setzen Sie keine nassen Tablet-Computer in die Cradle.
  Wischen Sie jegliche Feuchtigkeit am Tablet-Computer vor dem Einsetzen in die Cradle ab.
- Entfernen Sie den Tablet-Computer nicht, während eine Kommunikation mit der Cradle erfolgt.
- Laden Sie Tablet-Computer bei einer Umgebungstemperatur von 10 °C bis 35 °C.
- Überprüfen Sie den Ladestatus anhand der Akkustatusanzeige des Tablet-Computers.

Anbringen und Entfernen der Abdekkung für den Akku-Ladeschacht

■ Anbringen der Abdeckung für den Akku-Ladeschacht

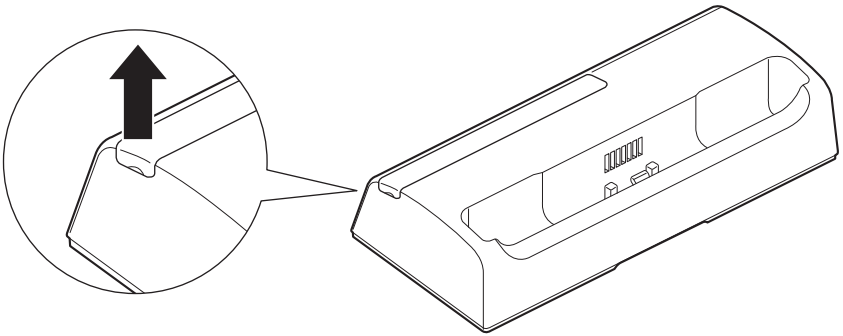
1 Setzen Sie die Abdeckung für den Akku-Ladeschacht auf.

- Dieses Teil ist bei der Auslieferung am Gerät befestigt.



■ Entfernen der Abdeckung für den Akku-Ladeschacht

1 Heben Sie die Abdeckung für den Akku-Ladeschacht an ihrer Lasche an.

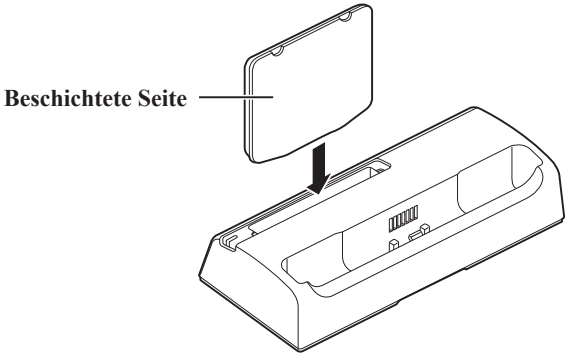


Aufladen von Akkus (nicht mitgeliefert)

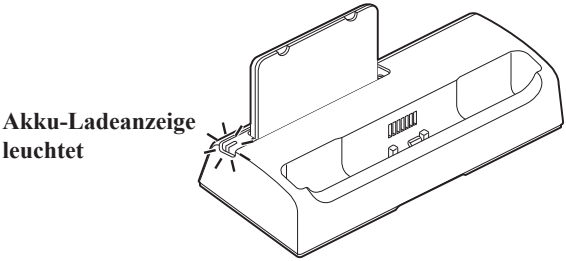
■ Aufladen

1 Setzen Sie den Akku ein.

- Setzen Sie den Akku mit nach vorn zeigender beschichteter Seite ein.

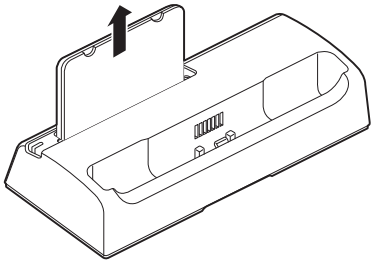


2 Die Akku -Ladeanzeige leuchtet orange.



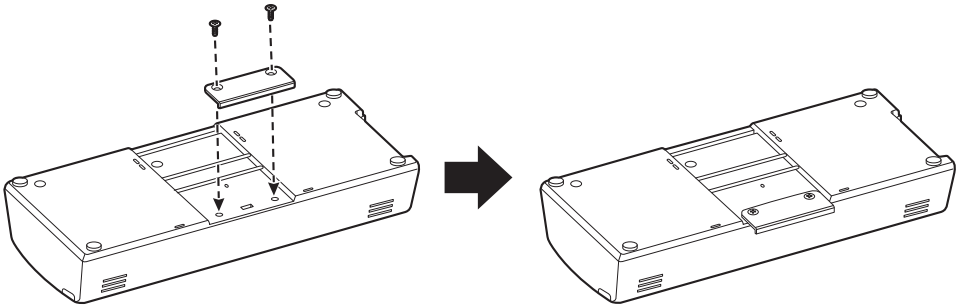
■ Nach Abschluss des Ladevorgangs

1 Entfernen Sie den Akku, indem Sie ihn gerade nach oben ziehen.



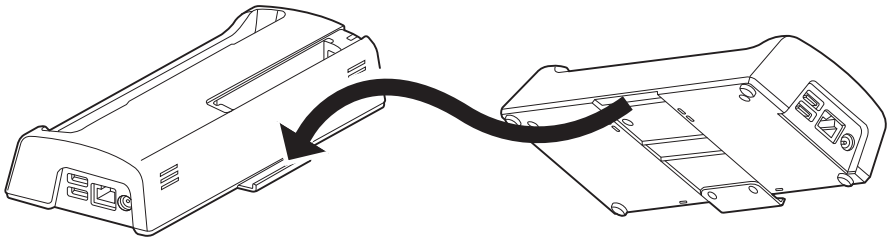
Anbringen des Verbindungsteils

Befestigen Sie das Verbindungsteil mithilfe der Schrauben (mitgeliefert) am Gerät.

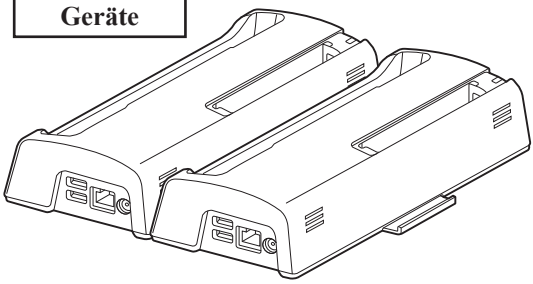


Verbinden zweier Geräte

Setzen Sie den hervorstehenden Teil des Verbindungsteils in die Aussparung an der Unterseite des anderen Geräts.



Verbundene Geräte



ACHTUNG

- Heben Sie ein Gerät nicht an, während es über das Verbindungsteil mit einem anderen Gerät verbunden ist.
  Dies könnte zum Herabfallen des anderen Geräts führen.

Problembehebung

Problem	Zu überprüfende Punkte und Lösungen
Der Tablet-Computer wird nicht aufgeladen.	● **Ist der Tablet-Computer richtig eingesetzt?** → Befolgen Sie die Anweisungen auf Seite 25 zum korrekten Einsetzen des Tablet-Computers. ● **Ist das Netzteil von der Steckdose getrennt?** → Überprüfen Sie die Anschlüsse des Netzteils. ● **Ist der Netz-/Kommunikationsanschluss verschmutzt?** → Reinigen Sie den Netz-/Kommunikationsanschluss.
Die Akku-Ladeanzeige leuchtet nicht. (Der Ladevorgang startet nicht.)	● **Ist der Akku richtig eingesetzt?** → Befolgen Sie die Anweisungen auf Seite 27 zum korrekten Einsetzen des Akkus. ● **Ist das Netzteil von der Steckdose getrennt?** → Überprüfen Sie die Anschlüsse des Netzteils. ● **Ist der Netz-/Kommunikationsanschluss verschmutzt?** → Reinigen Sie den Netz-/Kommunikationsanschluss. ● **Der Akku hat eventuell das Ende seiner Lebensdauer erreicht.** → Ersetzen Sie den Akku durch einen neuen.
Die Akku-Ladeanzeige blinkt. (Blinkt zum Beispiel grün)	● **Ist der Netz-/Kommunikationsanschluss verschmutzt?** → Reinigen Sie den Netz-/Kommunikationsanschluss. ● **Der Akku hat eventuell das Ende seiner Lebensdauer erreicht.** → Ersetzen Sie den Akku durch einen neuen.
Der Ladevorgang wird schnell beendet oder startet nicht.	● **Der Akku hat eventuell das Ende seiner Lebensdauer erreicht.** → Ersetzen Sie den Akku durch einen neuen.

Falls sich das Problem auch nach Durchführen der oben genannten Lösungen nicht beheben lässt, wenden Sie sich an den technischen Kundendienst von Panasonic

ACHTUNG

● Öffnen Sie niemals das Gehäuse oder versuchen, das Gerät auseinander zu bauen.

Technische Daten

■ Hauptgerät

Punkt		Technische Daten
Stromversorgung	Nennspannung	24 V DC
	Nennstrom	1,6 A
Aufladen des Akkus	Ladespannung	4,2 V DC
	Ladestrom	3,0 A
	Ladedauer	Ca. 3 Stunden (bei einer Umgebung von 25 °C)
Abmessungen (mit Ausnahme vorstehender Teile)		ca. 242 mm x 100 mm x 50 mm
Gewicht		ca. 335 g
Betriebsbedingungen	Ladetemperatur	10 °C bis 35 °C
	Betriebstemperatur	0 °C bis 40 °C
	Betriebsfeuchtigkeit	30 % bis 80 % relative Luftfeuchtigkeit
Akku-Ladeanzeige		Akku nicht eingesetzt: Aus Ladevorgang läuft: Leuchtet orange Ladevorgang beendet: Leuchtet grün Fehler: Blinkt orange oder grün

■ Netzteil (mitgeliefert)

Punkt		Spezifikationen
Nenneingang	Spannung	240 V AC
	Frequenz	50 Hz / 60 Hz
Nennausgang	Spannung	24 V DC
	Strom	2,5 A
Äußere Merkmale	Abmessungen	ca. 142 mm x 66 mm x 32 mm
	Gewicht	ca. 320 g
	Gleichstromkabel	Länge: ca. 1,9 m
Betriebsbedingungen	Betriebstemperatur	0 °C bis 40 °C
	Betriebsfeuchtigkeit	30 % bis 80 % relative Luftfeuchtigkeit (nicht kondensierend)

Table des matières

Introduction....31
Précautions....33
Contrôle du contenu du paquet....36
Nom et fonctions des pièces....37
Connexions....38
Chargement et communication avec les tablettes électroniques (non fournies)....39
Pose et retrait du cache de la fente de chargement de la batterie....40
Chargement des batteries (non fournies)....41
Fixation du composant de raccordement....42
Raccordement de deux unités....42
Dépannage....43
Spécifications....44

Introduction

Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit Panasonic.
Il s'agit de la station d'accueil pour tablette électronique Panasonic JT-B1 série*[1].
Vous pouvez brancher des dispositifs USB et LAN en les combinant avec la tablette électronique et la station d'accueil.
Il est également possible de charger la batterie.

*[1] Non compatible avec d'autres produits.

- **Batterie spécifiée**
  JT-B1-BT000U
- Certaines illustrations sont simplifiées pour faciliter la compréhension et peuvent être légèrement différentes des objets qu'elles représentent.

CE **Déclaration de conformité (DoC)**
"Panasonic déclare par la présente que ce Station d'accueil est conforme aux exigencies fondamentales et autres dispositions pertinentes prévues par les Directives du Conseil de l'UE."

Représentant agréé:
Panasonic Testing Centre
Panasonic Marketing Europe GmbH
Winsbergring 15, 22525 Hambourg, Allemagne

18-F-0

Informations relatives à l'évacuation des déchets, destinées aux utilisateurs d'appareils électriques et électroniques (appareils ménagers domestiques)

Lorsque ce symbole figure sur les produits et/ou les documents qui les accompagnent, cela signifie que les appareils électriques et électroniques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères.

Pour que ces produits subissent un traitement, une récupération et un recyclage appropriés, envoyezles dans les points de collecte désignés, où ils peuvent être déposés gratuitement. Dans certains pays, il est possible de renvoyer les produits au revendeur local en cas d'achat d'un produit équivalent.

En éliminant correctement ce produit, vous contribuerez à la conservation des ressources vitales et à la prevention des éventuels effets négatifs sur l'environnement et la santé humaine qui pourraient survenir dans le cas contraire.

Afin de connaître le point de collecte le plus proche, veuillez contacter vos autorités locales.

Des sanctions peuvent être appliquées en cas d'élimination incorrecte de ces déchets, conformément à la législation nationale.

Utilisateurs professionnels de l'Union européenne

Pour en savoir plus sur l'élimination des appareils électriques et électroniques, contactez votre revendeur ou fournisseur.

Informations sur l'évacuation des déchets dans les pays ne faisant pas partie de l'Union européenne

Ce symbole n'est reconnu que dans l'Union européenne.
Pour supprimer ce produit, contactez les autorités locales ou votre revendeur afin de connaître la procédure d'élimination à suivre.

36-F-1

Cable d'interface
Nous vous déconseillons d'utiliser un câble d'interface d'une longueur supérieure à 3 m.

11-F-1

Précautions

- **Ne pas placer d'objets métalliques ou contenant du liquide au-dessus de ce produit**
  Si de l'eau ou d'autres liquides se déversent ou si des trombones, des pièces ou des corps étrangers pénètrent dans ce produit, un incendie ou une décharge électrique sont possibles.
  - Si un corps étranger a pénétré dans ce produit, débrancher immédiatement la fiche C.A. et retirer l'unité de ce produit. Contacter ensuite l'assistance technique.
- **En cas de dysfonctionnement ou de problème, cesser immédiatement l'utilisation**

En cas de dysfonctionnement, débrancher immédiatement la fiche C.A. et déconnecter l'unité de ce produit

- Ce produit est endommagé
- Un corps étranger est entré dans ce produit
- Émission de fumée
- Émission d'une odeur inhabituelle
- Ce produit est anormalement chaud

Continuer à utiliser ce produit si l'une des conditions ci-dessus est remplie peut provoquer un incendie ou une décharge électrique.

- En cas de dysfonctionnement ou de problème, débrancher immédiatement la fiche C.A. et retirer l'unité de ce produit. Contacter ensuite l'assistance technique pour fare réparer le produit.

- **N'utiliser que l'adaptateur secteur spécifié pour ce produit**
  Utiliser un adaptateur secteur autre que celui fourni (fixé à ce produit ou fourni par Panasonic) risque de provoquer un incendie.
- **Ne pas toucher ce produit en cas d'orage s'il est branché au câble d'alimentation ou à n'importe quel autre câble**
  Un choc électrique risque de se produire.
- **Ne pas placer ce produit sur des surfaces instables**
  S'il est déséquilibré, ce produit risque de tomber et d'entraîner des blessures.
- **Ne pas brancher de ligne téléphonique ni de câble réseau autres que ceux spécifiés, dans le port pour reseau local**
  Connecter le port pour reseau local à un des réseaux figurant dans la liste ci-dessous risqué de provoquer un incendie ou une décharge électrique.
  - Réseaux autres que 100BASE-TX ou 10BASE-T
  - Lignes téléphoniques (téléphone IP (telephone à protocole Internet), lignes téléphoniques, lignes internes (commutateurs téléphoniques présents chez l'abonné), téléphones publics numériques, etc.)
- **Ne pas mettre ce produit en présence d'eau, d'humidité, de vapeur, de poussière, de vapeurs graisseuses, etc.**
  Sinon, un incendie ou une décharge électrique sont possibles.
- **Ne pas laisser ce produit dans un endroit à température élevée pendant une période prolongée**
  Laisser ce produit dans un endroit où il sera exposé à des températures extrêmement élevées, comme près du feu ou à la lumière directe du soleil, risque de déformer le boîtier et/ou d'endommager les éléments internes. Une utilisation continue dans ces conditions risqué d'entraîner un court-circuit ou une défaillance de l'isolation, par exemple, pouvant également provoquer un incendie ou une décharge électrique.

- **Utiliser ce chargeur uniquement sur la batterie specifiee et sur aucune autre**
  Des pertes d'electrolytes et une production de chaleur sont possibles, la batterie risque egalement de casser.
- **Ne pas toucher la surface de l'adaptateur secteur pendant l'utilisation/le chargement.**
  Il peut s'en suivre des brûlures.
- **L'utilisation de ce produit en continu dans un environnement chaud réduira sa durée de vie. Évitez de l'utiliser dans ce type d'environnement.**
- **Lors d'une utilisation dans un environnement chaud ou froid, certains périphériques peuvent ne pas fonctionner correctement. Vérifiez l'environnement de fonctionnement des périphériques.**

Remarques concernant l'utilisation et la maintenance

Respectez les points suivants pour garantir l'utilisation correcte de l'appareil.

■ Conditions d'utilisation

- Si la tablette électronique que vous utilisez avec cet appareil est mouillée par la pluie, par exemple, essuyez l'humidité avant de connecter la tablette à l'appareil.
- Placez l'appareil sur une surface plate et stable.
- Ne placez pas l'appareil dans des endroits directement exposés au soleil ou près de sources de chaleur.
- Ne placez pas l'appareil dans des endroits exposés à des changements de température extrêmes ou à de fortes chaleurs.
- Le temps de chargement des tablettes électroniques et des batteries varie en fonction des conditions d'utilisation.
- Chargez les tablettes électroniques et les batteries dans une gamme de température ambiante comprise entre 10 °C et 35 °C.
- L'adaptateur secteur fourni est nécessaire pour utiliser l'appareil.
  Utilisez exclusivement l'adaptateur secteur fourni.
- Ne placez jamais l'appareil sur ses côtés ou à l'envers.
- N'obstruez jamais les fentes d'aération.

■ Chocs et dommages

- Cet appareil est fragile. Veillez à l'utiliser avec soin.
- Évitez les chocs et les chutes.

■ Adaptateur secteur

- Déplacer l'appareil d'un environnement froid à un autre plus chaud peut produire de la condensation.
  Dans ce cas, évitez d'utiliser l'appareil tant que l'humidité ne s'est pas évaporée.
- Évitez les chocs et les chutes, ou de placer des objets sur l'adaptateur secteur.
- Si l'adaptateur secteur est sale, nettoyez-le avec un linge doux et sec. (N'utilisez jamais de diluant ou d'autres substances volatiles).
- Ne laissez jamais l'adaptateur secteur dans des endroits exposés au soleil au cours de longues périodes, ou à des températures excessivement hautes ou basses.
- N'utilisez pas l'adaptateur secteur à l'extérieur.
- N'utilisez pas le cordon d'alimentation fourni avec l'adaptateur secteur avec d'autres adaptateurs.
- Utilisez exclusivement le cordon d'alimentation fourni avec l'adaptateur secteur.

■ Nettoyage

- Débranchez toujours l'adaptateur secteur avant tout nettoyage.
- Si l'appareil est sale, essuyez-le avec un linge doux et sec.
- N'utilisez pas de diluant, de benzine, de cire, de liquides à base de pétrole, de savon, de nettoyant en poudre, d'eau chaude, de linges nettoyants chimiques, etc.
- Si de la poussière ou de l'huile s'est accumulée sur le connecteur d'alimentation/communication, le chargement de la batterie peut s'avérer impossible. Utilisez un linge doux et sec pour l'essuyer.
- Veillez à ne pas plier le connecteur d'alimentation/communication.

■ Divers

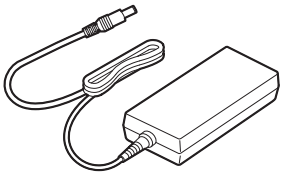
- Branchez exclusivement des batteries JT-B1-BT000U dans la fente de chargement.
- Ne touchez pas le connecteur d'alimentation/communication.
- Ne faites pas tomber de pièces, de barrettes ou d'autres objets métalliques dans la fente de chargement de la batterie.

Contrôle du contenu du paquet

Avant d'utiliser l'appareil une fois déballé, vérifiez qu'il est bien présent et que les accessoires suivants sont inclus.

• Avant d'utiliser l'appareil une fois déballé, vérifiez qu'il est bien présent et que les accessoires suivants sont inclus.

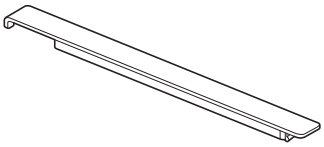
■ Adaptateur secteur



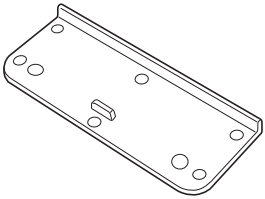
Modèle Nº PGLV1006

■ Cache de la fente de chargement de la batterie

• L'appareil est emballé avec cet élément.

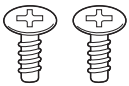


■ Composant de raccordement

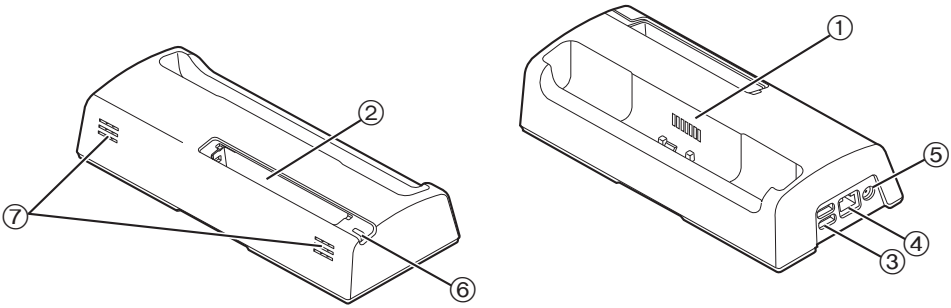


■ NOTICE D'UTILISATION (ce document)

■ Vis (2)



Nom et fonctions des pièces



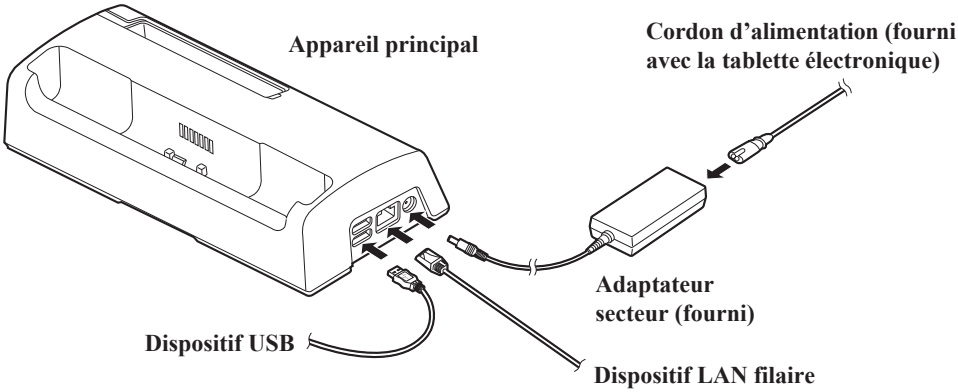
Numéro	Pièce	Fonction
①	**Connecteur d'alimentation/ communication**	Alimente et charge les tablettes numériques. L'appareil communique également avec les tablettes électroniques via ce connecteur.
②	**Fente de chargement de la batterie**	Permet de connecter et de charger les batteries.
③	**Port USB**	Un port USB type A. Permet de connecter des dispositifs USB.
④	**Port LAN**	Permet de connecter des appareils LAN filaires. Indicateur d'état du raccordement : Vert lorsqu'un raccordement est établi. Indicateur du mode de raccordement : Orange en cas de communication bidirectionnelle simultanée.
⑤	**Prise DC-IN**	Permet de connecter l'adaptateur secteur fourni.
⑥	**Indicateur de chargement de la batterie**	Orange pendant le chargement et vert une fois celui-ci achevé.
⑦	**Fentes d'aération**	Permettent d'évacuer la chaleur interne.

Connexions

Connectez l’adaptateur secteur, les câbles LAN et USB comme indiqué ci-dessous.

- L’adaptateur secteur doit être connecté pour permettre la communication via un câble LAN ou USB.

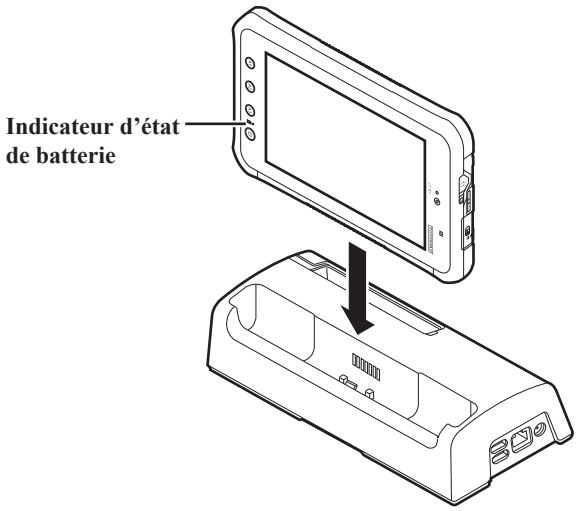
Exemple de connexion



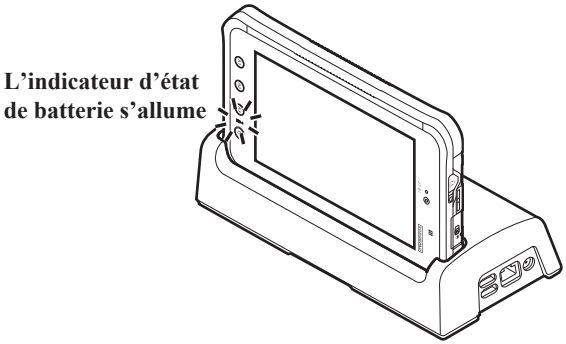
Chargement et communication avec les tablettes électroniques (non fournies)

1 Insérez la tablette électronique dans la station d'accueil.

- Vérifiez l'orientation de la tablette et insérez-la totalement.



2 L'indicateur d'état de batterie s'allume.



ATTENTION

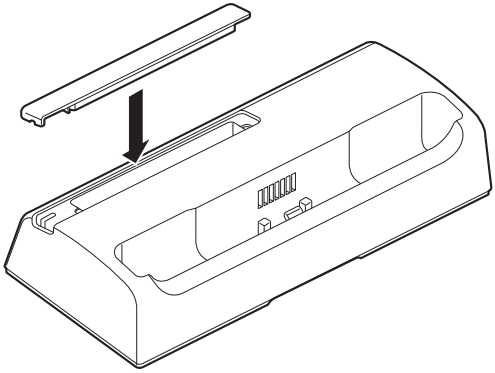
- Ne connectez jamais de tablettes électroniques humides à la station d'accueil. Essuyez toute l'humidité sur la tablette avant de la connecter à la station d'accueil.
- Ne retirez pas la tablette électronique en cours de communication avec la station d'accueil.
- Chargez les tablettes électroniques dans une gamme de température ambiante comprise entre 10 °C et 35 °C.
- Contrôlez l'état du chargement grâce à l'indicateur d'état de batterie de la tablette électronique.

Pose et retrait du cache de la fente de chargement de la batterie

■ Pose du cache de la fente de chargement de la batterie

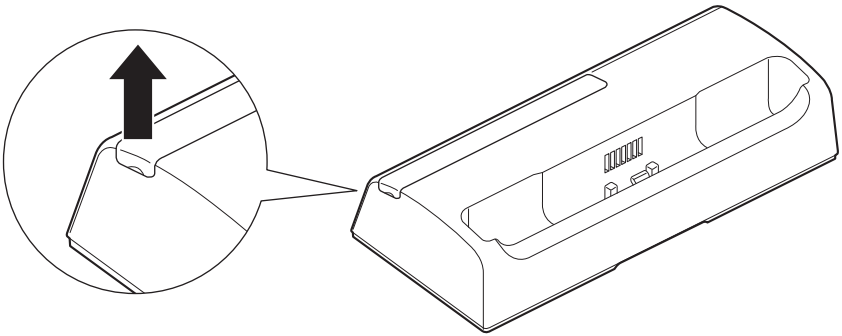
1 Insérez le cache de la fente de chargement de la batterie.

- L'appareil est emballé avec cet élément.



■ Retrait du cache de la fente de chargement de la batterie

1 Soulevez le cache de la fente de chargement de la batterie par sa partie dentelée.

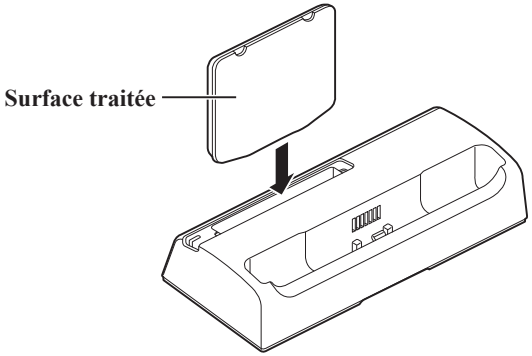


Chargement des batteries (non fournies)

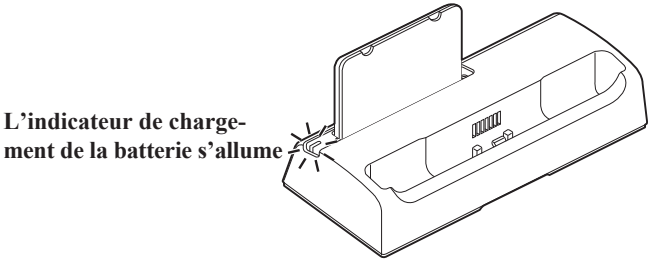
■ Chargement

1 Insérez la batterie.

- Connectez la batterie avec sa surface traitée vers l'avant.

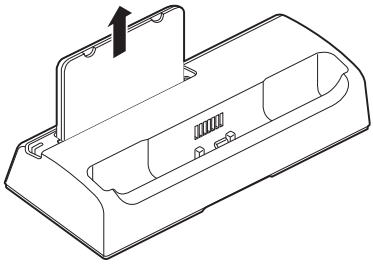


2 L'indicateur de chargement de batterie s'allume en orange.



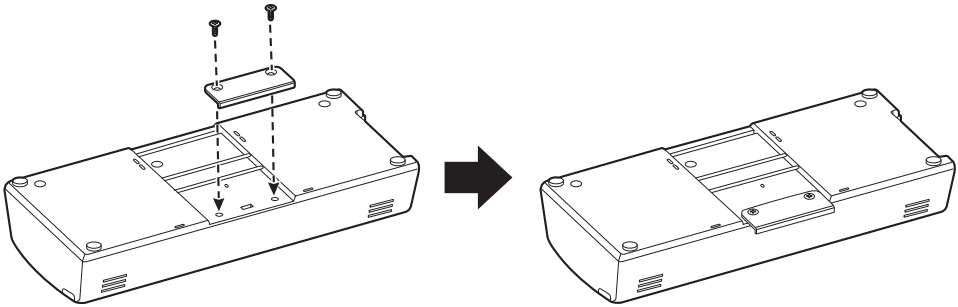
■ Une fois le chargement achevé

1 Tirez la batterie vers le haut pour la retirer.



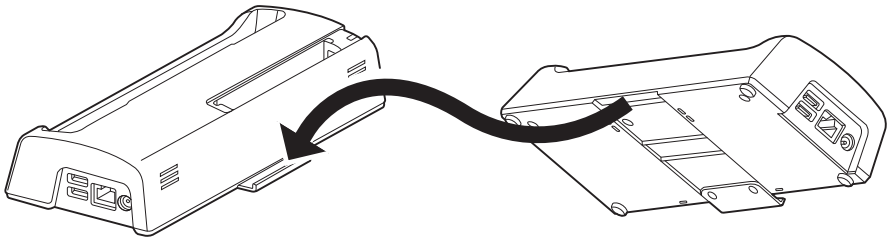
Fixation du composant de raccordement

Montez le composant de raccordement sur l'appareil à l'aide des vis (fournies).

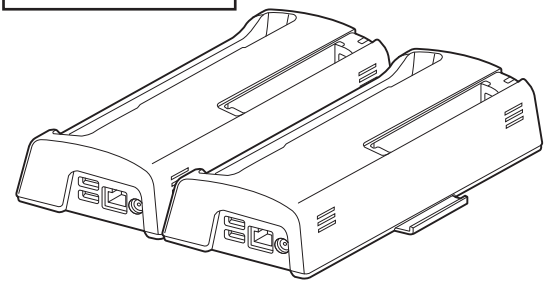


Raccordement de deux unités

Insérez la partie saillante du composant de raccordement dans le renfoncement au bas de l'autre appareil.



Position raccordée



ATTENTION

- Ne soulevez pas un appareil tant qu'un autre y est raccordé par le composant de raccordement.
  Vous risquez de faire tomber l'autre appareil.

Dépannage

Symptôme	Éléments à contrôler et solutions
Les tablettes électroniques ne se chargent pas.	● **La tablette est-elle correctement connectée ?** → Suivez les instructions page 39 pour connecter la tablette numérique correctement. ● **L'adaptateur secteur est-il déconnecté de la prise de courant ?** → Contrôlez les connexions de l'adaptateur secteur. ● **Le connecteur d'alimentation/communication est-il sale ?** → Nettoyez le connecteur d'alimentation/ communication.
L'indicateur de chargement de la batterie ne s'allume pas. (Le chargement ne démarre pas).	● **La batterie est-elle correctement connectée ?** → Suivez les instructions page 41 pour connecter la batterie correctement. ● **L'adaptateur secteur est-il déconnecté de la prise de courant ?** → Contrôlez les connexions de l'adaptateur secteur. ● **Le connecteur d'alimentation/communication est-il sale ?** → Nettoyez le connecteur d'alimentation/ communication. ● **La batterie est peut-être hors d'usage.** → Remplacez la batterie par une neuve.
L'indicateur de chargement de la batterie clignote. (Il clignote en vert par exemple).	● **Le connecteur d'alimentation/communication est-il sale ?** → Nettoyez le connecteur d'alimentation/ communication. ● **La batterie est peut-être hors d'usage.** → Remplacez la batterie par une neuve.
Le chargement s'achève rapidement ou ne commence pas.	● **La batterie est peut-être hors d'usage.** → Remplacez la batterie par une neuve.

Si le problème persiste même après avoir appliqué les solutions précédentes, contactez l'assistance technique Panasonic.

ATTENTION

● N'ouvrez jamais le boîtier et n'essayez pas de démonter l'appareil.

Spécifications

■ Appareil principal

Élément		Spécifications
Alimentation électrique	Tension nominale	24 V CC
	Intensité nominale	1,6 A
Chargement de la batterie	Tension de chargement	4,2 V CC
	Intensité de chargement	3,0 A
	Durée de chargement	Environ 3 heures (température ambiante de 25 °C)
Dimensions (sans compter les pièces saillantes)		Environ 242 mm x 100 mm x 50 mm
Poids		Environ 335 g
Environnement	Température de chargement	10 °C à 35 °C
	Température de fonctionnement	0 °C à 40 °C
	Humidité de fonctionnement	30 % à 80 % (d'humidité relative)
Indicateur de chargement de la batterie		Batterie non connectée : Éteint Chargement : Allumé en orange Chargement achevé : Allumé en vert Erreur : Orange ou vert clignotant

■ Adaptateur secteur (fourni)

Élément		Caractéristiques techniques
Entrée nominale	Tension	240 V CA
	Fréquence	50 Hz / 60 Hz
Sortie nominale	Tension	24 V CC
	Intensité	2,5 A
Extérieur	Dimensions	Environ 142 mm x 66 mm x 32 mm
	Poids	Environ 320 g
	Cordon d'alimentation	Longueur : Environ 1,9 m
Environnement	Température de fonctionnement	0 °C à 40 °C
	Humidité de fonctionnement	30 % à 80 % d'humidité relative (sans condensation)

もくじ

はじめに 46
安全上のご注意 47
使用上のお願いとお手入れ 51
付属品の確認 52
各部の名称とはたらき 53
接続のしかた 54
タブレットコンピューター（別売品）の充電・通信のしかた 55
電池パック充電スロット用フタの取り付け／取り外し 56
電池パック（別売品）の充電のしかた 57
連結用部品の取り付け 58
本体同士の連結のしかた 58
困ったときには 59
仕様 60
保証とアフターサービス 61

はじめに

このたびは、パナソニック製品をお買い上げいただき、まことにありがとうございます。
本機はパナソニック製タブレットコンピューター JT-B1 シリーズ *1 専用のクレードルです。タブレットコンピューターとクレードルを組み合わせることで、USB 機器や無線 LAN 機器を接続することができます。また、バッテリーの充電も行えます。

*1 他の製品にはお使いいただけません。

● **対応バッテリーパック**
JT-B1-BT000U/JT-B1-BT000J

● 本マニュアルでは、イラストが一部実際と異なる場合があります。

安全上のご注意

必ずお守りください

人への危害、財産の損害を防止するため、必ずお守りいただくことを説明しています。

■ 誤った使い方をしたときに生じる危害や損害の程度を区分して、説明しています。

⚠ 危険	「死亡や重傷を負うおそれが大きい内容」です。
⚠ 警告	「死亡や重傷を負うおそれがある内容」です。
⚠ 注意	「軽傷を負うことや、財産の損害が発生するおそれがある内容」です。

■ お守りいただく内容を次の図記号で説明しています。

	してはいけない内容です。
	実行しなければならない内容です。

■ 本体について

⚠ 危険	
禁止	**JT-B1-BT000U/JT-B1-BT000J 電池パック専用の充電器です** **JT-B1-BT000U/JT-B1-BT000J 電池パック以外の充電には使用しない** 電池の液もれ、発熱、破裂の原因になります。

⚠ 警告	
	専用の AC アダプターを使用してください 発熱・発火・破裂の原因になります。

安全上のご注意

■ 本体について（つづき）

⚠ 警告

禁止

異物を入れない

ショートや発熱により、火災や感電の原因になります。

分解禁止

分解しない、改造しない

ショートや発熱により、火災や感電の原因になります。

水ぬれ禁止

水をかけたり、ぬらしたりしない

発煙や発火の原因になります。

接触禁止

雷が鳴り出したら、本機や電源コードには手を触れない

感電の原因になります。

異常・故障時には直ちに使用を中止し、タブレットコンピューターおよび電池パックを外す

- **煙が出たり、異常なにおいや音がする**
- **内部に水や異物が入った**
- **本体が破損した**

そのまま使うと火災・感電の原因になります。

●ACアダプターを使っている場合は、電源プラグを抜いてください。
●電源を切り、販売店にご相談ください。

⚠ 注意

禁止

不安定な場所に置かない

落下によるけがや事故の原因になります。

禁止

湿気やほこりの多い場所、油煙や湯気が当たるような場所には置かない

火災・感電などの原因になります。

■ ACアダプター（付属品）について

⚠ 警告

禁止

指定の機器専用のACアダプターです
指定機器以外に使用しない

誤動作、故障の原因になります。

禁止

電源コード・電源プラグを破損するようなことはしない
（傷つける、加工する、熱器具に近づける、無理に曲げる、ねじる、引っ張る、重い物を載せる、束ねる など）

傷んだまま使用すると、感電・ショート・火災の原因になります。
コードやプラグの修理は、販売店にご相談ください。

ぬれ手禁止

ぬれた手で電源プラグの抜き差しはしない

感電の原因になります。

禁止

コンセントや配線器具の定格を超える使い方や、
交流100 V以外での使用はしない

たこ足配線等で、定格を超えると、発熱による火災の原因になります。

禁止

使用中・充電中は、ACアダプターの表面に触れ続けない

やけどの原因になります。

電源プラグのほこり等は定期的にとる

プラグにほこり等がたまると、湿気等で絶縁不良となり火災の原因になります。
電源プラグを抜き、乾いた布でふいてください。

●長時間使用しないときは、電源プラグを抜いてください。

電源プラグは根元まで確実に差し込む

差し込みが不完全ですと、感電や発熱による火災の原因になります。

●傷んだプラグ・ゆるんだコンセントは使用しないでください。

安全上のご注意

■ ACアダプター（付属品）について（つづき）

⚠ 注意

水ぬれ禁止

水をかけたり、ぬらしたりしない

ショートや発熱により、火災・感電の原因になります。

分解禁止

分解・改造をしない

ショートによる火災や感電の原因になります。

電源プラグを抜く

お手入れの際や長時間使わないときは、安全のため電源プラグをコンセントから抜く

火災・感電の原因になります。

電源プラグを抜くときは、必ずプラグを持って抜く

電源コードが破損すると、感電・ショート・火災の原因になります。

使用上のお願いとお手入れ

本機を正しくご使用いただくために、次の点をお守りください。

■操作環境・使用場所について

- 本システムで使用するタブレットコンピューターが雨などでぬれている場合は、水をよくふき取ってから本機へ装着してください。
- 平らな場所でご使用ください。
- 直射日光の当たる場所、暖房機器付近には置かないでください。
- 温度変化の激しい場所、湿度の高い場所には置かないでください。
- タブレットコンピューターおよび電池パックの充電時間は、使用環境により異なります。
- タブレットコンピューターおよび電池パックは周囲温度 10 ℃～ 35 ℃の範囲で充電してください。
- 本機を使用する場合は、付属のACアダプターが必要です。
  付属のACアダプター以外は使用しないでください。
- 仰向けや横倒し、逆さまには置かないでください。
- 放熱用スリットはふさがないでください。

■落下衝撃・傷つきについて

- 本機は精密機器ですので、ていねいにお取り扱いください。
- 衝撃を加えたり、落としたりしないでください。

■ACアダプターについて

- 寒い場所から暖かい場所へ移すと結露することがあります。
  万一、結露した場合は、付着した水滴が蒸発するまで、本機の使用を控えてください。
- 衝撃を加えたり、落としたり、ACアダプターの上にものを置いたりしないでください。
- ACアダプターが汚れた場合は柔らかい布でからぶきしてください。（シンナー等の揮発性のものは絶対に使用しないでください。）
- 長時間日光に当たる場所や高（低）温になるところには放置しないでください。
- 屋外で使用しないでください。
- ACアダプター付属の電源コードは、本ACアダプター以外に使用しないでください。
- 本ACアダプターには、付属の電源コード以外は使用しないでください。

■お手入れについて

- お手入れは、必ずACアダプターを抜いた状態で行ってください。
- 本機が汚れた場合は、柔らかい布でからぶきしてください。
- シンナー、ベンジン、ワックス、石油、石けん、みがき粉、熱湯、化学ぞうきんなどは使用しないでください。
- 給電/通信端子部分にゴミや油が付着すると、電池パックの充電ができなくなる場合があります。汚れに応じて乾いた柔らかい布でふいてください。
- 給電/通信端子を曲げないよう、ご注意ください。

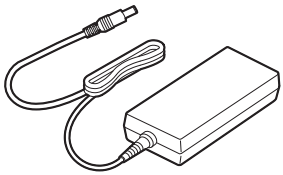
■その他

- 電池パック充電スロットにはJT-B1-BT000U/JT-B1-BT000J電池パック以外は絶対に装着しないでください。
- 給電/通信端子に手を触れないでください。
- 電池パック充電スロット内に硬貨やクリップなどの金属類を落とさないでください。

付属品の確認

本機がお手元に届きましたら、ご使用になる前に、次の付属品を確認してください。
- 万一、付属品が足りない場合などは、お客様ご相談センターにお問い合わせください。

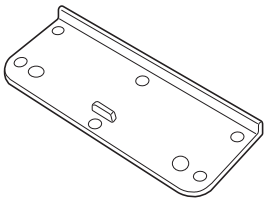
■ACアダプター



品番 PGLV1006

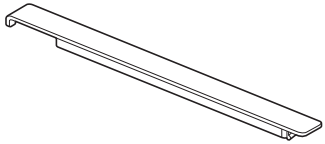
■電源コード

■連結用部品

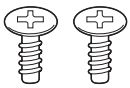


■電池パック充電スロット用フタ

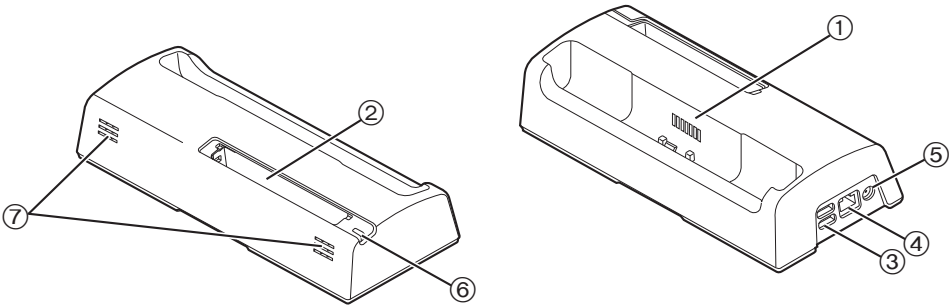
- 出荷時は本体に取り付けられています。



■ねじ（2個）



各部の名称とはたらき



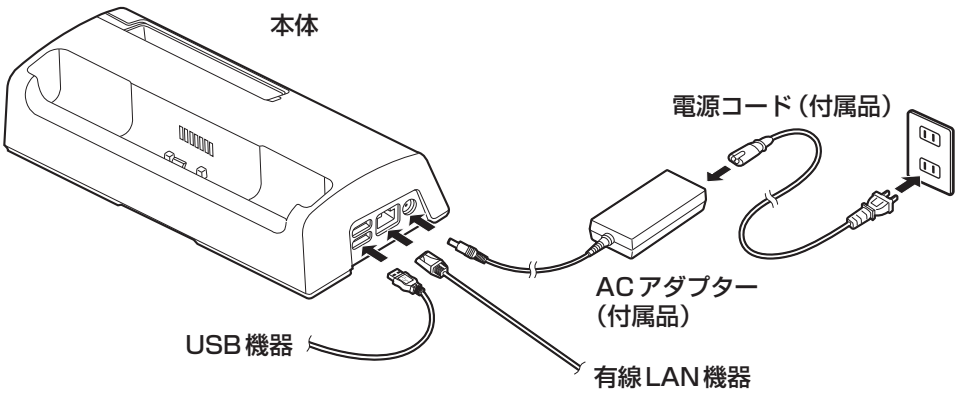
番号	名前	はたらき
①	**給電 / 通信端子**	タブレットコンピューターに電源を供給し、充電します。また、タブレットコンピューターと通信を行います。
②	**電池パック充電スロット**	電池パックを挿入し、充電します。
③	**USB ポート**	USB タイプ A です。 USB 機器を接続します。
④	**LAN ポート**	有線 LAN 機器を接続します。 リンク状態表示：リンク確立状態で緑点灯 リンクモード表示：全二重通信で橙点灯
⑤	**DC ジャック**	付属の AC アダプターを接続してください。
⑥	**電池パック充電ランプ**	充電中は橙色に点灯し、充電が完了すると緑色に点灯します。
⑦	**放熱用スリット**	内部の熱を逃がします。

接続のしかた

ACアダプター・LANケーブル・USBケーブルを接続する際は、下図のように接続してください。

- LANケーブル・USBケーブルで通信を行う場合は、ACアダプターを接続する必要があります。

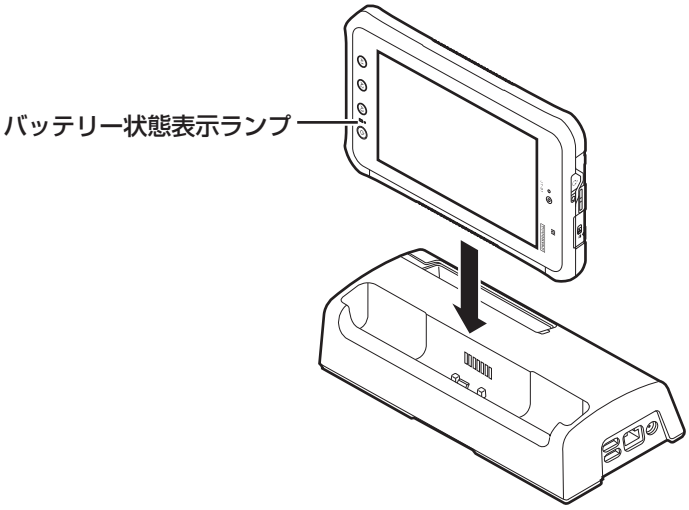
接続の例



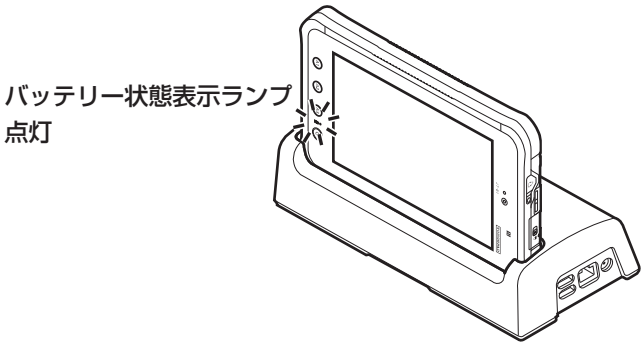
タブレットコンピューター（別売品）の充電・通信のしかた

1 タブレットコンピューターをクレードルにセットします。

- タブレットコンピューターの向きを確認し、奥までしっかり挿入してください。



2 バッテリー状態表示ランプが点灯します。



◆お願い

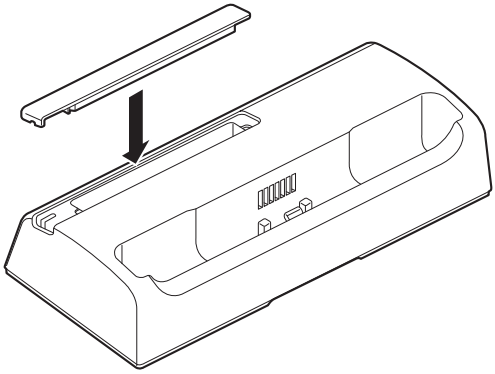
- 水滴のついたタブレットコンピューターをクレードルに置かないでください。
  タブレットコンピューターをクレードルに置くときは、水滴をふきとってから置いてください。
- クレードルと通信中は、タブレットコンピューターを抜き取らないでください。
- タブレットコンピューターは周囲温度 10 ℃ ～ 35 ℃の環境で充電してください。
- 充電状態は、タブレットコンピューターのバッテリー状態表示ランプを確認してください。

電池パック充電スロット用フタの取り付け／取り外し

■電池パック充電スロット用フタの取り付け

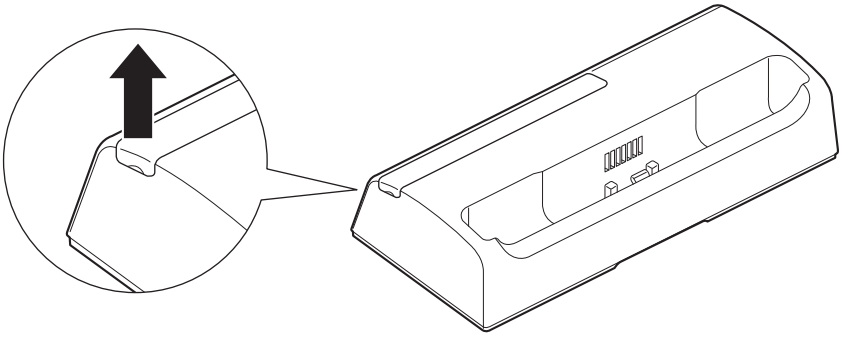
1 電池パック充電スロット用フタを差し込みます。

- 出荷時は取り付けた状態です。



■電池パック充電スロット用フタの取り外し

1 電池パック充電スロット用フタの凹部を上方へ引き上げます。

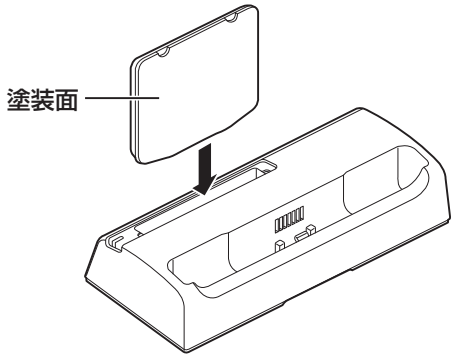


電池パック（別売品）の充電のしかた

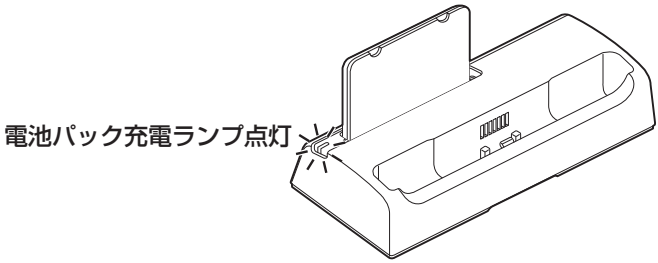
■充電のしかた

1 電池パックを差し込みます。

- 電池パックの塗装面を手前にして取り付けてください。

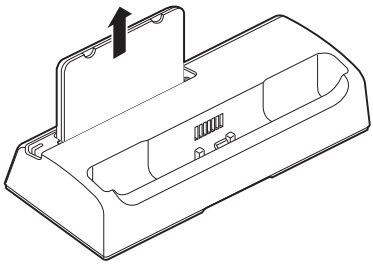


2 電池パック充電ランプが橙点灯します。



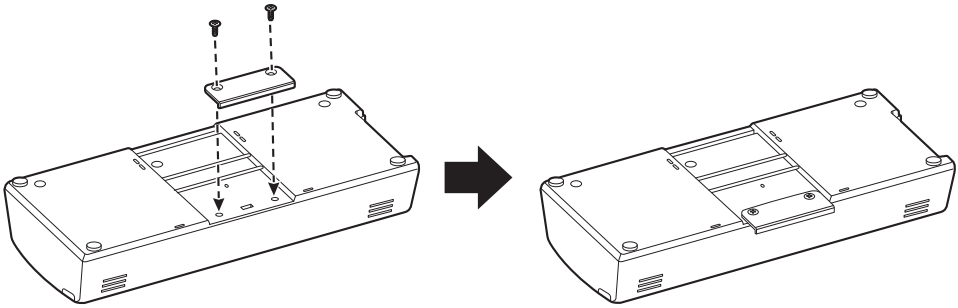
■充電が終わったら

1 電池パックを上方へ引き上げて取り外します。



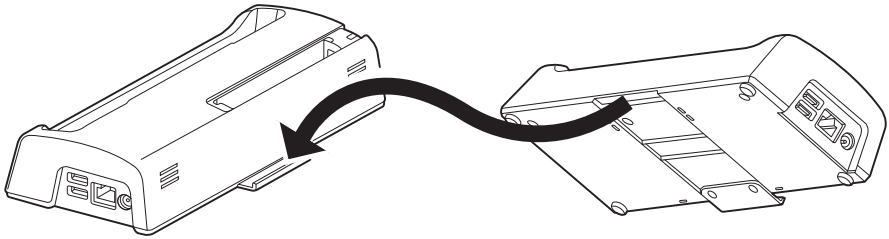
連結用部品の取り付け

付属のねじで連結用部品を本体に取り付けます。

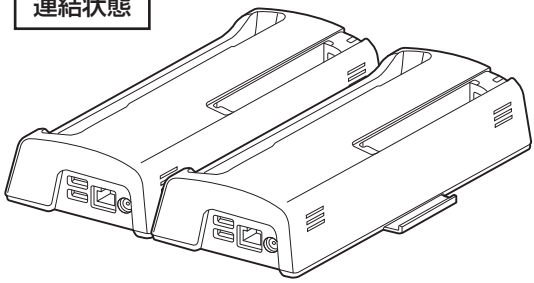


本体同士の連結のしかた

連結用部品の突起に別の本体底面の穴を差し込みます。



連結状態



◆お願い

- 連結用部品に別の本体が乗った状態で持ち上げないでください。
  別の本体が落下するおそれがあります。

困ったときには

現　象	確認事項と対処方法
タブレットコンピューターの充電ができない	● タブレットコンピューターは正しく置いていますか？ →55 ページの説明に従って、タブレットコンピューターを正しく置いてください。 ● ACアダプターが電源コンセントから外れていませんか？ →ACアダプターの接続を確認してください。 ● 給電/通信端子が汚れていませんか？ →給電/通信端子を清掃してください。
電池パック充電ランプが点灯しない（充電が開始されない）	● 電池パックは正しく取り付けられていますか？ →57 ページの説明に従って、電池パックを正しく取り付けてください。 ● ACアダプターが電源コンセントから外れていませんか？ →ACアダプターの接続を確認してください。 ● 給電/通信端子が汚れていませんか？ →給電/通信端子を清掃してください。 ● 電池パックの寿命です。 →使用している電池パックを新しいものに交換してください。
電池パック充電ランプが点滅する（緑点滅するなど）	● 給電/通信端子が汚れていませんか？ →給電/通信端子を清掃してください。 ● 電池パックの寿命です。 →使用している電池パックを新しいものに交換してください。
充電が早く終わる、充電できない	● 電池パックの寿命です。 →使用している電池パックを新しいものに交換してください。

上記の対処方法を行っても現象が変わらない場合は、お客様ご相談センターへ連絡してください。

◆お願い

● ケースを開けるなどの分解行為は絶対に行わないでください。

仕様

■本体

項　目		仕　様
電源	定格電圧	DC 24 V
	定格電流	1.6 A
電池パック充電機能	充電電圧	DC 4.2 V
	充電電流	3.0 A
	充電時間	約3時間（25 ℃環境下）
外形寸法		約242 mm × 約100 mm × 約50 mm （突起物を除く）
質量		約335 g
環境	充電温度	10 ℃～35 ℃
	使用温度	0 ℃～40 ℃
	使用湿度	30 % RH ～80 % RH
電池パック充電ランプ表示		電池パック未挿入：消灯 充電中　　：橙点灯 充電完了　　：緑点灯 異常　　：橙・緑点滅

■ACアダプター（付属品）

項　目		仕　様
定格入力	電圧	AC 100 V
	周波数	50 Hz / 60 Hz
定格出力	電圧	DC 24 V
	電流	2.5 A
外形	寸法	約142 mm × 約66 mm × 約32 mm
	質量	約320 g
	DCコード	長さ：約1.9 m
環境	使用温度	0 ℃～40 ℃
	使用湿度	30 % RH ～80 % RH （ただし、結露しない状態であること）

■電源コード※（付属品）

項　目		仕　様
外形	長さ	約 1.8 m
	質量	約 100 g

※ AC100 V専用ケーブルです。

この装置は、クラス B 情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。
取扱説明書に従って正しい取り扱いをしてください。

VCCI-B

ヨーロッパ連合以外の国の廃棄処分に関する情報

この記号はヨーロッパ連合内でのみ有効です。
本製品を廃棄したい場合は、日本国内の法律等に従って廃棄処理をしてください。

36-J-1

保証とアフターサービス

パソコンの『取扱説明書』をご覧ください。

Panasonic System Networks Co., Ltd.
1-62, 4-chome, Minoshima, Hakata-ku, Fukuoka 812-8531, Japan

Panasonic System Communications Company of North America
Two Riverfront Plaza
Newark, NJ 07102

Panasonic Canada Inc.
5770 Ambler Drive, Mississauga,
Ontario L4W 2T3

Importer's name & address pursuant to the EU legislation
Panasonic System Communications Company Europe, Panasonic Marketing Europe GmbH
Hagenauer Straße 43
65203 Wiesbaden
Germany

Импортёр
ООО «Панасоник Рус», Р Ф, 115191, г. Москва, ул. Большая Тульская, д. 11,3 этаж.
тел. 8-800-200-21-00

パナソニック システムネットワークス株式会社
〒 812-8531 福岡市博多区美野島四丁目 1 番 62 号

Web Site : http://panasonic.net/

© Panasonic System Networks Co., Ltd. 2013

（切り取り線）

〈無料修理規定〉

1.取扱説明書、本体貼付ラベル等の注意書に従った使用状態で保証期間内に故障した場合には、無料修理をさせていただきます。
（イ）無料修理をご依頼になる場合には、商品に取扱説明書から切り離した本書を添えていただきお買い上げの販売店にお申しつけください。
（ロ）お買い上げの販売店に無料修理をご依頼にならない場合には、お近くの修理ご相談窓口にご連絡ください。
2.ご転居の場合の修理ご依頼先等は、お買い上げの販売店またはお近くの修理ご相談窓口にご相談ください。
3.ご贈答品等で本保証書に記入の販売店で無料修理をお受けになれない場合には、お近くの修理ご相談窓口へご連絡ください。
4.保証期間内でも次の場合には原則として有料にさせていただきます。
（イ）使用上の誤り及び不当な修理や改造による故障及び損傷
（ロ）お買い上げ後の輸送、落下などによる故障及び損傷
（ハ）火災、地震、水害、落雷、その他天災地変及び公害、塩害、ガス害（硫化ガスなど）、異常電圧、指定外の使用電源（電圧、周波数）などによる故障及び損傷
（ニ）車両、船舶等に搭載された場合に生ずる故障及び損傷
（ホ）本書のご添付がない場合
（ヘ）本書にお買い上げ年月日、お客様名、販売店名の記入のない場合、あるいは字句を書き換えられた場合
（ト）持込修理の対象商品を直接修理窓口へ送付した場合の送料等はお客様の負担となります。また、出張修理を行った場合には、出張料はお客様の負担となります。
5.本書は日本国内においてのみ有効です。
6.本書は再発行いたしませんので大切に保管してください。
7.お近くのご相談窓口はパソコン本体の取扱説明書の「修理ご相談窓口」をご参照ください。

修理メモ

※お客様にご記入いただいた個人情報（保証書控）は、保証期間内の無料修理対応及びその後の安全点検活動のために利用させていただく場合がございますのでご了承ください。
※この保証書は、本書に明示した期間、条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。従ってこの保証書によって、保証書を発行している者（保証責任者）、及びそれ以外の事業者に対するお客様の法律上の権利を制限するものではありませんので、保証期間経過後の修理についてご不明の場合は、お買い上げの販売店またはお近くの修理ご相談窓口にお問い合わせください。
※保証期間経過後の修理や補修用性能部品の保有期間についてはパソコン本体の取扱説明書の「保証とアフターサービス」をご覧ください。
※This warranty is valid only in Japan.

Panasonic

持込修理

クレードル保証書

本書はお買い上げの日から下記期間中故障が発生した場合には本書裏面記載内容で無料修理を行うことをお約束するものです。ご記入いただきました個人情報の利用目的は本票裏面に記載しております。お客様の個人情報に関するお問い合わせは、お買い上げの販売店にご相談ください。詳細は裏面をご参照ください。

品　番	JT-B1-CU000J
保証期間	お買い上げ日から 本体1年間
※ お買い上げ日	年　月　日
※ お客様	ご住所＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿ お名前＿＿＿＿＿＿＿＿＿＿様 電　話　（　　）　　ー
※ 販売店	住所・販売店名 電話（　　）　　ー

パナソニック システムネットワークス株式会社
〒812-8531 福岡市博多区美野島四丁目1番62号 TEL (092)477-1800

ご販売店様へ　※印欄は必ず記入してお渡しください。

（切り取り線）